

ԽՄԲ. — † Հանգիտ Ն. Ս. Բենեդիկտոս
ձե. Սրբազան Բանահայապետի . . . 34

Réd. — † La Mort de S. S. Benoît
XV. P. M. 34

ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

Հ. Ղ. Տ. — «Իմ ժողովեալ բանք» . . . 37
ԱՐԱՐ ԵՐԵՄԵԱՆ. — Պարսկահայ աշուղ-
ներ. Երգիչ Տէր Կարապետ Օհանեան . . . 39

PHILOLOGIQUE

P. L. D. — Collectanea 37
Aram Eremian. — Les Troubadours
de l'Arménie persane; Der Garabed Oha-
nian 39

ՀՆԱԹՍԱԿԱՆ

Ռ. Կ. — Աբբայարան 41

ARCHÉOLOGIQUE

V. G. — Abbaye. 41

ԼԵԶՈՒԱԳԻՏԱԿԱՆ

Հ. ԳԱՐ. ՆԱՀԱՓԵՏՆԱՆ. — Ուղղաբու-
թիւններ Ս. Կիրոյի երուս. Կոչումն Բն-
ծայութեան 45

LINGUISTIQUE

P. G. *Nahabédian.* — Corrections
des mots de Catéchèses de S. Cyrille
de Jérusalem 45
H. *Adjarian.* — Mots inconnus ar-
méniens dans le Rituel. 47

Հ. ԱՆՈՒՅԱՆ. — Հայբէն նոր բառեր
Մաշտոցի մէջ 47

ՊԱՏՄԱԿԱՆ

Հ. Գ. ՈՍԿԵԱՆ. — Համառոտ ակնարկ
մը Քարոզող և Միաբանող Եղբարց պատ-
մութեան՝ Հայաստանի մէջ 49

HISTORIQUE

P. G. *Osghian.* — Annotations Biblio-
graphicae Armeno-Dominicanae . . . 49
G. *Hagopian.* — L'Histoire de la Co-
lonie arménienne aux Indes, par Mesrob
Séthian (trad. de l'anglais par *Éréragh.* 51

Գ. ՅԱՈՒՔԵԱՆ. — Հնդկահայոց Պատմու-
թիւն Մեսրոպ Սեթեանի թրգմ. անզգէ
Երեսույ. 51

ԳՐԱԿԱՆ

ՏԱՆՈՒ ԱՌԿԻՆԵՐ. — Աստուածային Կա-
տակերգութիւն. Աբգայութիւն. երգ ԼԳ
(թրգմ. Հ. Ա. ՂԱՅԻՎԵԱՆ. 54

LITTÉRAIRE

Dante Alighieri. — La Divine Co-
médie. Paradis. C. XXXIII (trad. en
vers arm. par P. A. *Gazighian* . . . 54

ԱՅԼԵՒԱՅԻՔ

Հ. Ե. ՄԻՐՈՒՆԵԱՆ (թրգմ.). — Մահ Բրոֆ.
Զամչեանի իտալիոյ ծերակուտականին . . . 58

DIVERS

P. E. *Sirounian* (trad.). — La mort
du Prof. Tchamtchian 58
Réd. — Anciens élèves du Collège
Moorat-Raphaël lauréats universitaires. 60
P. L. *Dayan.* — Les Archives Cen-
trales des Mékhitharistes de S. Lazare
de Venise 62

ԽՄԲ. — Մ-Ռ. վարժարանի Համալսա-
լանական Երջանաարտները 60

Հ. Ղ. ՏԱՅՆԱՆ. — Մայր Գիւան Միւի-
թարեանց վեհեակոյ ի Ս. Ղազար . . . 62

ՅՈՒՇԻԿԻՔ ՀԱՅՐԵՆԵՆՈՅ ՀԱՅՈՅ Հ. Ղեւոնդ վ. Աւիշանի. Ա. Հատոր,
Բ. Տպողբ, վեհեակիկ - Ս. Ղազար 1921. գեղեցիկ լաթակազմ. Գին՝ Փր.
զաղրիական 20, (Շուտով պիտի աւարտի Բ. Հատորին Երկրորդ տպա-
գրութիւնը):